



ÉRD VÁROS NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT

JEGYZŐKÖNYV

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete
2022. január 11-ei üléséről

A jegyzőkönyvet készítette: Nagy Nikoletta

J E G Y Z Ó K Ö N Y V

Készült: Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat 2022. január 11-én megtartott üléséről

Jelen vannak: A megválasztott 5 képviselőlől 4 fő a jelenléti ív szerint

NAPIRENDI JAVASLAT:

1. Javaslat Sváb bál megrendezésére
2. Javaslat a 2022. évre működési megbízások megkötésére, tagdíjak rendezésére
3. Javaslat a 2022. évre koszorúzás-, posta és irodaszer költség elkülönítésére
4. Beszámolók, tájékoztatók, egyebek

Eszes Mária elnök: Köszönti a megjelent képviselőket, ismerteti az ülés napirendjét. Javasolja Hellinger Pált jegyzőkönyv-hitelesítőnek, melyet a napirenddel együtt feltesz szavazásra.

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül felkérte Hellinger Pál képviselőt jegyzőkönyv-hitelesítőnek, valamint elfogadta napirendet.

NAPIREND:

1. Javaslat Sváb bál megrendezésére
2. Javaslat a 2022. évre működési megbízások megkötésére, tagdíjak rendezésére
3. Javaslat a 2022. évre koszorúzás-, posta és irodaszer költség elkülönítésére
4. Beszámolók, tájékoztatók, egyebek

1. NAPIRENDI PONT

Tárgy: Javaslat Sváb bál megrendezésére

Eszes Mária elnök: Elmondja, hogy 2022. február 26-án tervezik megrendezni a hagyományörző Sváb bált a Finta rendezvényteremben, melynek költségeire 800 ezer forintot javasol elkülöníteni. Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem érkezett, felteszi szavazásra a határozati javaslatot.

A szavazásra feltett határozati javaslat:

„Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2022. február 26-án, a Finta rendezvényteremben megrendezésre kerülő hagyományörző Sváb bál költségeire 800 ezer forintot biztosít, melynek fedezetét a 2022. évi költségvetésébe betervezi.

Határidő: döntés továbbítására – azonnal

Felelős: Eszes Mária Elnök”

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

**1/2022. (I.11.) ÉVNNÖ
határozata**

a hagyományörző Sváb bál megrendezéséről

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2022. február 26-án, a Finta rendezvényteremben megrendezésre kerülő hagyományörző Sváb bál költségeire 800 ezer forintot biztosít, melynek fedezetét a 2022. évi költségvetésébe betervezi.

Határidő: döntés továbbítására – azonnal

Felelős: Eszes Mária Elnök

2. NAPIRENDI PONT

Tárgy: Javaslat a 2022. évre működési megbízások megkötésére, tagdíjak rendezésére

Eszes Mária elnök: Javasolja a 2022. évi ÉMNÖSZ tagdíj befizetésére 40 ezer forintot a 2022. évi költségvetésbe betervezni. Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem érkezett, felteszi szavazásra a határozati javaslatot.

A szavazásra feltett határozati javaslat:

„Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata úgy döntött, hogy a 2022. évi ÉMNÖSZ tagdíjat, azaz 40 ezer forintot 2022. évi költségvetésébe betervezi.

Határidő: a határozat továbbítására – azonnal

Felelős: Eszes Mária Elnök”

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

**2/2022. (I.11.) ÉVNNÖ
határozata**

ÉMNÖSZ éves tagdíjról

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata úgy döntött, hogy a 2022. évi ÉMNÖSZ tagdíjat, azaz 40 ezer forintot 2022. évi költségvetésébe betervezi.

Határidő: a határozat továbbítására – azonnal

Felelős: Eszes Mária Elnök

Eszes Mária elnök: Javasolja a Magyarországi Német Ének-, Zene- és Tánckarok Országos Tanácsa (Landesrat) részére az éves tagdíj összegét, azaz 20 ezer forintot a 2022. évi költségvetésbe betervezni. Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem érkezett, felteszi szavazásra a határozati javaslatot.

A szavazásra feltett határozati javaslat:

„Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat a Magyarországi Német Ének-, Zene- és Tánckarok Országos Tanácsa (Landesrat) részére az éves tagdíj összegét, azaz 20 ezer forintot a 2022. évi költségvetésébe betervezi.

Határidő: a határozat továbbítására – azonnal

Felelős: Eszes Mária Elnök”

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

**3/2022. (I.11.) ÉVNNÖ
határozata**

Landesrat éves tagdíjról

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat a Magyarországi Német Ének-, Zene- és Tánckarok Országos Tanácsa (Landesrat) részére az éves tagdíj összegét, azaz 20 ezer forintot a 2022. évi költségvetésébe betervezi.

Határidő: a határozat továbbítására – azonnal

Felelős: Eszes Mária Elnök

Eszes Mária elnök: Javasolja a Hanselbeck Német Nemzetiségi Tánccsoport működéséhez a két táncoktató díját 70.000 forint/hó összegben 2022. január 1-jétől 2022. december 31-éig a 2022. évi költségvetésébe betervezni. Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem érkezett, felteszi szavazásra a határozati javaslatot.

A szavazásra feltett határozati javaslat:

„Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat a Hanselbeck Német Nemzetiségi Tánccsoport működéséhez a két táncoktató díját 70.000 forint/hó összegben 2022. január 1-jétől 2022. december 31-éig biztosítja és 2022. évi költségvetésébe betervezi. A költségek számla ellenében, havonta kerülnek kiegyenlítésre.

Határidő: döntés továbbítására – azonnal

Felelős: Eszes Mária Elnök”

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

**4/2022. (I.11.) ÉVNNÖ
határozata**

**a Hanselbeck Német Nemzetiségi Tánccsoport
működési költségeinek biztosításáról**

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat a Hanselbeck Német Nemzetiségi Tánccsoport működéséhez a két táncoktató díját 70.000 forint/hó összegben 2022. január 1-jétől 2022. december 31-éig biztosítja és 2022. évi költségvetésébe betervezi. A költségek számla ellenében, havonta kerülnek kiegyenlítésre.

Határidő: döntés továbbítására – azonnal

Felelős: Eszes Mária Elnök

Eszes Mária elnök: Javasolja Kapuvári Emesével német nyelvoktatási feladatok 2022. január 1-jétől 2022. december 31-éig történő ellátására megbízási szerződés megkötését, melynek megbízási díját a 2022. évi költségvetésébe havi 70 ezer forint, valamint járulékai erejéig betervezni. Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem érkezett, felteszi szavazásra a határozati javaslatot.

A szavazásra feltett határozati javaslat:

„Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat megbízási szerződést köt Kapuvári Emesével német nyelvoktatási feladatok 2022. január 1-jétől 2022. december 31-éig történő ellátására, melynek megbízási díját a 2022. évi költségvetésébe betervezi havi 70 ezer forint, valamint járulékai erejéig. A megbízási díj havonta, teljesítésigazolás alapján kerül kiegyenlítésre.

Határidő: döntés továbbítására – azonnal

Felelős: Eszes Mária elnök”

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

5/2022. (I.11.) ÉVNNÖ határozata

német nyelvű továbbképzés költségeinek biztosítására

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat megbízási szerződést köt Kapuvári Emesével német nyelvoktatási feladatok 2022. január 1-jétől 2022. december 31-éig történő ellátására, melynek megbízási díját a 2022. évi költségvetésébe betervezi havi 70 ezer forint, valamint járulékai erejéig. A megbízási díj havonta, teljesítésigazolás alapján kerül kiegyenlítésre.

Határidő: döntés továbbítására – azonnal

Felelős: Eszes Mária elnök

Eszes Mária elnök: Javasolja megbízási szerződés megkötését továbbra is Maitz Ferencsel a Rosenbrücke Német Nemzetiségi Énekkar művészeti vezetői feladatainak 2022. január 1-jétől 2022. december 31-éig történő ellátására, és a megbízási díját 2022. évi költségvetésébe betervezni havi bruttó 60 000 forint és járulékai erejéig, összesen 70 000 forint összegben. Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem érkezett, felteszi szavazásra a határozati javaslatot.

A szavazásra feltett határozati javaslat:

„Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat megbízási szerződést köt Maitz Ferencsel a Rosenbrücke Német Nemzetiségi Énekkar művészeti vezetői feladatainak 2022. január 1-jétől 2022. december 31-éig történő ellátására, melynek megbízási díját 2022. évi költségvetésébe betervezi havi bruttó 60 000 forint és járulékai erejéig, összesen 70 000 forint összegben. A megbízási díj havonta, teljesítésigazolás alapján kerül kiegyenlítésre.

Határidő: döntés továbbítására – azonnal

Felelős: Eszes Mária Elnök”

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

6/2022. (I.11.) ÉVNNÖ határozata

Rosenbrücke Német Nemzetiségi Énekkar művészeti vezetőjének megbízásáról

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat megbízási szerződést köt Maitz Ferencsel a Rosenbrücke Német Nemzetiségi Énekkar művészeti vezetői feladatainak 2022. január 1-jétől 2022. december 31-éig történő ellátására, melynek megbízási díját 2022. évi költségvetésébe betervezi havi bruttó 60 000 forint és járulékai erejéig, összesen 70 000 forint összegben. A megbízási díj havonta, teljesítésigazolás alapján kerül kiegyenlítésre.

Határidő: döntés továbbítására – azonnal

Felelős: Eszes Mária Elnök

Eszes Mária elnök: Az előző évhez hasonlóan kéri, hogy támogassák a közfeladat-ellátása érdekében felmerülő szükséges és igazolt útiköltségének és úthasználati díj megtérítését 2022. január 1-től 2022. december 31-ig a 2022. évi költségvetésébe betervezni. Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem érkezett, felteszi szavazásra a határozati javaslatot.

A szavazásra feltett határozati javaslat:

„Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az elnöknek a nemzetiségi közfeladat-ellátása érdekében, a képviselő-testület képviseletében végzett tevékenységével összefüggésben biztosítja a felmerülő szükséges és igazolt útiköltségének (üzemanyagköltség) megtérítését, továbbá biztosítja az alkalmanként felmerülő szükséges és igazolt úthasználati díj megtérítését, az elnök tulajdonában lévő JZE-990 forgalmi rendszámú gépjárműre vonatkozóan. 2022. január 1-től 2022. december 31-ig, a szükséges fedezetet a 2022. évi költségvetésébe betervezi. Az alapszabály általánnyal történő elszámolás útnyilvántartás alapján havonta, a Polgármesteri Hivatal Közgazdasági Irodáján való leadással történik.

Határidő: döntés továbbítására – azonnal

Felelős: Eszes Mária Elnök”

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

7/2022. (I.11.) ÉVNNÖ határozata

a nemzetiségi közfeladat-ellátása érdekében felmerülő úti-költség biztosításáról

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az elnöknek a nemzetiségi közfeladat-ellátása érdekében, a képviselő-testület képviseletében végzett tevékenységével összefüggésben biztosítja a felmerülő szükséges és igazolt útiköltségének (üzemanyagköltség) megtérítését, továbbá biztosítja az alkalmanként felmerülő szükséges és igazolt úthasználati díj megtérítését, az elnök tulajdonában lévő JZE-990 forgalmi rendszámú gépjárműre vonatkozóan. 2022. január 1-től 2022. december 31-ig, a szükséges fedezetet a 2022. évi költségvetésébe betervezi. Az alapszabály általánnyal történő elszámolás útnyilvántartás alapján havonta, a Polgármesteri Hivatal Közgazdasági Irodáján való leadással történik.

Határidő: döntés továbbítására – azonnal

Felelős: Eszes Mária Elnök

3. NAPIRENDI PONT

Tárgy: Javaslat a 2022. évre koszorúzás-, posta és irodaszer költség elkülönítésére

Eszes Mária elnök: Javasolja, hogy az ünnepeken, rendezvényeken, megemlékezéseken való részvételhez 2022. évi költségvetésbe koszorú-, illetve virágcsokor készíttetése céljára 400.000 forint keretösszeget tervezzen be a képviselő-testület. Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem érkezett, felteszi szavazásra a határozati javaslatot.

A szavazásra feltett határozati javaslat:

„Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata úgy döntött, hogy az ünnepeken, rendezvényeken, megemlékezéseken való részvételhez 2022. évi költségvetésbe koszorú-, illetve virágcsokor készíttetése céljára 400.000 forintot tervez be.”

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

8/2022. (I.11.) ÉVNNÖ határozata

koszorú és virágcsokor készíttetéséhez keretösszeg elkülönítésére

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata úgy döntött, hogy az ünnepeken, rendezvényeken, megemlékezéseken való részvételhez 2022. évi költségvetésbe koszorú-, illetve virágcsokor készíttetése céljára 400.000 forintot tervez be.

Eszes Mária elnök: Javasolja, hogy irodaszer költségekre és tintapatron vásárlásra, illetve postaköltségekre 400 ezer forint keretösszeget tervezzen be a képviselő-testület a nemzetiségi önkormányzat 2022. évi költségvetésébe. Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem érkezett, felteszi szavazásra a határozati javaslatot.

A szavazásra feltett határozati javaslat:

„Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete irodaszer költségekre és tintapatron vásárlásra, illetve postaköltségekre 400 ezer forintot tervez be a nemzetiségi önkormányzat 2022. évi költségvetésébe.

Határidő: a határozat közlésére – azonnal

Felelős: Eszes Mária elnök”

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

9/2022. (I.11.) ÉVNNÖ határozata

irodaszerre és postaköltségre vonatkozó keretösszeg betervezésére

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete irodaszer költségekre és tintapatron vásárlásra, illetve postaköltségekre 400 ezer forintot tervez be a nemzetiségi önkormányzat 2022. évi költségvetésébe.

Határidő: a határozat közlésére – azonnal

Felelős: Eszes Mária elnök

4. NAPIRENDI PONT

Tárgy: Beszámolók, tájékoztatók, egyébek

Eszes Mária elnök: Elmondja, hogy a képviselő-testület tagjai részt vettek az Ercsi út és a 6-os út találkozásánál lévő kőkeresztnél a II. világháború elhurcoltak emlékére történő megemlékezésen és koszorúzáson. Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem érkezett, felteszi szavazásra a beszámoló elfogadását.

A szavazásra feltett határozati javaslat:

„Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat részt vett az Ercsi út és a 6-os út találkozásánál lévő kőkeresztnél a II. világháború elhurcoltak emlékére történő megemlékezésen és koszorúzáson. ”

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

**10/2022. (I.11.) ÉVNNÖ
határozata**

**az elhurcoltak emlékére történő megemlékezésről
szóló beszámolóról**

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat részt vett az Ercsi út és a 6-os út találkozásánál lévő kőkeresztnél a II. világháború elhurcoltak emlékére történő megemlékezésen és koszorúzáson.

Eszes Mária elnök: Elmondja, hogy 2022. január 9-én a képviselő-testület Érd MJV Önkormányzatával közösen részt vett az elhurcoltak emlékére tartott közös koszorúzáson és megemlékezésen 2022. január 9-én, az Érdi Szabadságtéren lévő Elhurcoltak Emlékműnél. Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem érkezett, felteszi szavazásra a beszámoló elfogadását.

A szavazásra feltett határozati javaslat:

„Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Érd MJV Önkormányzatával közösen részt vett az elhurcoltak emlékére tartott közös koszorúzáson és megemlékezésen 2022. január 9-én, az Érdi Szabadságtéren lévő Elhurcoltak Emlékműnél. ”

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

**11/2022. (I.11.) ÉVNNÖ
határozata**

**az elhurcoltak emlékére történő megemlékezésről
szóló beszámolóról**

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Érd MJV Önkormányzatával közösen részt vett az elhurcoltak emlékére tartott közös koszorúzáson és megemlékezésen 2022. január 9-én, az Érdi Szabadságtéren lévő Elhurcoltak Emlékműnél.

Eszes Mária elnök: Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem érkezett 08:22 órakor bezárja az ülést, megköszöni a képviselő-testület munkáját.

K.m.f.



Hellinger Pál
jegyzőkönyv hitelesítő



Eszes Mária
elnök